

# 关于如何报道暴力侵害女性及其子女行为的建议

2019年维多利亚州版

**Our WATCH**  
End violence against  
Women And Their Children

## 语言

- “暴力侵害女性的行为”（**VAW**）是指所有基于性别的在公共或私人场合伤害女性的暴力行为。其中包括家庭暴力以及非伴侣/非家庭暴力（例如施暴者是同事或陌生人）。
- “家庭暴力”（**FV**）这一术语是指发生在广义的家庭关系网内（例如家庭成员/亲密伴侣之间）的暴力。在原住民和托雷斯海峡岛民社区，该术语还指发生在延伸血缘关系网中的暴力<sup>1</sup>。
- “家庭暴力”（**DV**）仅指在（现在或以前）处于亲密关系中的两个人之间在家庭环境中发生的暴力行为，并且是一个较少使用的术语。

## 了解歧视如何加剧暴力

造成歧视的权力不平衡（性别歧视、种族主义、体能歧视、同性恋恐惧症等）可能意味着有些女性遭受更为严重的暴力，屡次成为暴力的受害者，并且在举报暴力及获得专家支持服务上面临包括体制障碍在内的其他障碍<sup>2</sup>。

例如，一个身患残疾的女性可能会遭遇交叉种族主义（她担心举报会导致她的孩子被政府收养）和体能歧视（她依赖对她实施虐待的非土著照顾者），因此她没有举报暴力行为。

歧视如何加剧暴力	示例
对遭受歧视和压迫的女性的暴力行为更容易被宽恕	<ul style="list-style-type: none"><li>- 默许这是“文化的一部分”</li><li>- 引用宗教文本来证明其正当性</li><li>- 将其视为“照顾者压力”的症状加以原谅</li></ul>
面临多种形式压迫的女性往往给人以刻板印象	<ul style="list-style-type: none"><li>- 她们被人们贴上“吵闹”、“好斗”、“吸毒者”的标签</li><li>- 由于弱势，暴力行为被认为是正常的</li></ul>
强调好斗的男性间关系可能会对某些女性产生更大的影响	<ul style="list-style-type: none"><li>- 移民女性可能被冠以“异国情调”、“被动”和“可供男人享用”而被爱欲化和偶像化，并且可能会成为性旅游和种族恋物癖色情的目标和推销品</li></ul>
有些女性更容易受到男性控制决策的影响，从而独立性受限	<ul style="list-style-type: none"><li>- 缺乏平等的受教育机会和工作机会，并且想当然地认为男性对决策制定的控制权只是“文化/宗教的一部分”</li></ul>

## 常见的误区

误区	现实
暴力是由酒精或毒品、心理健康、压力、文化、照顾残疾人的“负担”或“精神崩溃”等驱使或“推动”	<ul style="list-style-type: none"><li>- 这与事实不符。研究表明，80%谋杀伴侣的男性都有虐待她们的历史<sup>3</sup></li></ul>
一些文化或社会经济群体比其他群体更暴力	<ul style="list-style-type: none"><li>- 所有社会经济和文化背景的男性都会对女性施暴</li><li>- 报道中经常暗示，土著女性的暴力行为仅由土著男子实施，其实非土著男子也是施暴者，特别是在城市地区<sup>4</sup></li></ul>
女性“如果愿意”，就能够远离暴力	<ul style="list-style-type: none"><li>- 最极端的暴力，包括谋杀，经常发生在女性试图离开某段感情关系之时</li></ul>

## 关于使用统计信息的建议

- 澳洲统计局（Australian Bureau of Statistics）的“个人安全调查问卷”提供了有关男性和女性遭受暴力的最全面数据。
- 记录在案的犯罪统计数据并不能说明全部情况，因为大多数遭遇暴力的人都没有报警。
- 全国社区态度调查（National Community Attitudes Survey）记录了澳洲全国范围内对暴力侵害女性行为态度的数据。

# 关于如何报道暴力侵害女性及其子女行为的建议

2019年维多利亚州版

**Our  
WATCH**  
End violence against  
Women And Their Children

## 该做什么和不该做什么

建议	该做的	不该做的：
为暴力行为命名	<b>该做的：</b> 使用“暴力侵害女性的行为”、“家庭暴力”、“虐待老人”、“儿童色情物品”、“强奸”和“谋杀”等术语	<b>不该做的：</b> 使用将暴力轻描淡写的术语（例如“不稳定关系”或“儿童色情”）
安全第一	<b>该做的：</b> 请注意，即使采取措施进行去身份处理，也很容易识别一个人（例如在土著社区或农村和边远地区）	<b>不该做的：</b> 危害幸存者的安全。要考虑到，在报道中包括有关幸存者、发生的事情以及地点等具体细节可能会导致幸存者被认出
使用循证语言	<b>该做的：</b> 使用可帮助受众了解证据的语言 <sup>5</sup> ——大多数暴力侵害女性及其子女的行为源自以下方面导致的性别不平等： – 宽恕男性对女性的暴力行为， – 男性对决策的控制和对女性独立的限制， – 僵化的性别刻板印象，以及 – 对女性的不尊重和男性间强调好斗的同伴关系	<b>不该做的：</b> 使用无意中暗示受害者应对所发生的事情负责的语言，包括她们是否饮酒、深夜外出、夜间或独自行走、与某人约会等等。施暴者应为此负责
严肃而不耸人听闻	<b>该做的：</b> 使用尊重的语言和标题来表达该暴力行为的严重性	<b>不该做的：</b> 通过过于戏剧化的语言和双关语，不必要的细节和消极的幸存者图片对暴力行为添油加醋或轻描淡写
确认施暴者	<b>该做的：</b> 使用主动语态强调有人对受害者实施了暴力行为，例如“男子殴打妻子”  <b>该做的：</b> 如果安全或法律允许，要说出受害者与施暴者之间的关系，以提醒你的受众，大多数针对女性的暴力行为是由她们认识的人实施的	<b>不该做的：</b> 使用抹去施暴者的被动语态，例如：“女子遭殴打”  <b>不该做的：</b> 强化女性应该收敛或改变自己的行为从而避免男性的暴力行为这一观念；暴力行为的责任应该始终归于施暴者
包含支持方案	<b>该做的：</b> 始终包含：“如果你或你认识的人遭遇家庭暴力，请致电1800 RESPECT。”同时包含针对男性的转介信息，例如：“如有男士需要愤怒、感情或养育问题方面的咨询、建议和支持，请拨打1300 766 491联系Men's Referral Service”	<b>不该做的：</b> 仅提供有关自杀或心理健康专门服务的信息。这样做忽视了暴力行为所造成的影响，并错失机会将其他的专门支持方案告知民众
使用适当的图片	<b>该做的：</b> 问问你自己： – 这张图片对受害者/幸存者的家庭有什么影响？ – 我是否在延续对性别、种族、能力和年龄的负面刻板印象？	<b>不该做的：</b> 从让幸存者或受害者看起来很渺小的高处拍摄照片，让她们装作“很伤心”或使用来自社交媒体的比基尼照片
请专家评论	<b>该做的：</b> 向暴力侵害女性行为问题专家求教，将问题置于情景之中：请前往 <a href="http://ourwatch.org.au/News-media/Media-Contacts">ourwatch.org.au/News-media/Media-Contacts</a>	<b>不该做的：</b> 仅从警方或司法机构处获取评论。警方可以提供所报告的犯罪的历史，但大多数针对女性的暴力行为都没有报告。

本文件为《如何报道暴力侵害女性及其子女的行为》一文的摘要。如需更多信息或查看完整的报道指导原则，请访问：[ourwatch.org.au](http://ourwatch.org.au)

### 注释

- 1 Australian Human Rights Commission, Ending family violence and abuse in Aboriginal and Torres Strait Islander communities, 2006
- 2 Our Watch, Changing the picture, 2018
- 3 Australian Domestic and Family Violence Review Network, Data Report, 2018
- 4 Our Watch, Changing the picture, 2018
- 5 Our Watch, Change the story: A shared framework for the primary prevention of violence against women, 2015

